

BLANCO®	CARE
Gingival barrier	EN
Barriera gengivale	IT
Zahnfleischabdeckung	DE
Barrière gingivale	FR
Barrera gingival	ES
Barreira gengival	PT
Vloeibaar cofferdam	NL
Gingival barriere	DA
lensuoja	FI
Gingival Barriere	NO
Tandköttssbarriär	SV
Ochrona dziąseł	PL
Gingivální bariéra	CZ
Gingíválna bariéra	SK
Fogíny gát	HU
Barieră gingivală	RO
Десневой барьер	RU
Dişeti Bariyeri	TR
عازل اللثة	AR

ANCONCARE	Gingival barrier
<p>Gingival Barrier is a light-reactive, adhesive, light-cured resin based acrylate. It is specifically formulated to protect while being easy to remove embrasures and undercuts.</p> <p>Instruction: Remove the luer lock cap and securely attach a disposable tip to the Gingival Barrier syringe. Place self-supporting plastic cheek retractor. Thoroughly rinse and air dry the teeth, focusing on the gingival third. The Gingival Barrier resin to form a band (0.16-0.24 inches) wide strip and 2 mm (0.06-0.08 inches) thick along the gingiva, overlapping approximately 0.5mm (0.2 inches) onto the enamel. Extend the band beyond the last tooth to be treated. For teeth with open embrasures, fill the space by pressing the resin to the lingual side, which helps protect the interdental papillae and lingual gingival tissue. A small resin bead through the gingival embrasures can enhance the retention of the barrier. Once the resin barrier is in place, cure the band using a high-quality curing light for 20 seconds with a scanning motion.</p> <p>Procedure: After thoroughly removing the whitening gel from a vacuum, rinse teeth with an air/water</p>	<p>Warning:</p> <ul style="list-style-type: none">Causes severe eye irritation.It may cause respiratory irritation. <p>Safety Precautions:</p> <ul style="list-style-type: none">Wash face, hands, and all exposed skin thoroughly after handling.Avoid inhaling dust, fumes, gas, mist, vapors, or spray.Ensure adequate ventilation during use. Keep the container tightly closed.Wear protective gloves, clothing, eye protection, and face protection.Properly consult state, regional, or local regulations for disposal. <p>First Aid Measures:</p> <ul style="list-style-type: none">If in eyes: Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do, then continue rinsing. Seek medical attention if irritation persists.If on skin or hair: Immediately remove all contaminated clothing. Rinse skin with water or shower.If inhaled, Move to fresh air and stay comfortable breathing. If you feel unwell, contact a poison control center or healthcare provider. <p>Incident Reporting: Report any serious incidents related to the product to the manufacturer.</p>

INCONCONE CARE	Barriera gengivale
<p>gengivale BlancOne® è una resina sivamente adesiva e fotopoliposta da metacrilato. È stata formulata per permettere di facilmente le gengive ed essere più facile da rimuovere da spazi ottosquadri.</p> <p>'applicazione: Il cappuccio luer lock e collegare un puntale monouso alla siringa Gengivale. I ricaricatori guanciali autoportanti in sciacquare abbondantemente e dente con aria focalizzandosi sulle pale. La resina per Barriera Gengivale: misurare una striscia larga 4-6 mm (pollici) e spessa 1,5-2mm lungo le sovrapponendola di circa 0,5 mm allo smalto. Estendere la resina dente da trattare. In caso di interdentali aperti, riempire lo spazio con la resina sul lato linguale, proteggere la papilla interdentale gengivale linguale. Una piccola量のresina attraverso le aperture può migliorare la ritenzione della resina, polimerizzare la barriera di una lampada polimerizzante di per 20 secondi con un movimento.</p> <p>esa, polimerizzare la barriera di una lampada polimerizzante di per 20 secondi con un movimento.</p>	<p>2. Estrarre le parti di barriera gengivale rimanenti nelle aree interprossimali con l'ausilio di un escavatore e/o filo interdentale. Risciacquare con attenzione queste aree con spray ad aria/acqua.</p> <p>Attenzione:</p> <ul style="list-style-type: none">• Causa grave irritazione oculare.• Può causare irritazione respiratoria. <p>Precauzioni di sicurezza:</p> <ul style="list-style-type: none">• Risciacquare con cura faccia, mani e tutta la pelle esposta dopo l'uso.• Evitare l'inalazione di polveri, fumi, gas, vapori o spray.• Assicurare un'adeguata ventilazione durante l'uso. Tenere il contenitore ben chiuso.• Indossare guanti e indumenti protettivi, protezione per gli occhi e il volto.• Consultare opportunamente le regolazioni statali, regionali o locali per lo smaltimento. <p>Misure di primo soccorso:</p> <ul style="list-style-type: none">• Occhi: risciacquare cautamente con acqua per alcuni minuti. Rimuovere lenti a contatto se presenti e facilmente rimovibili, poi continuare a risciacquare. Consultare un medico se l'irritazione persiste.• Pelle o capelli: rimuovere immediatamente tutti i vestiti contaminati. Risciacquare la pelle con acqua o fare la doccia.• Inalazione: spostarsi all'aria aperta e respirare con calma. In caso di malessere, contattare un centro antiveneni o un operatore

ANCONCARE	Zahnfleischabdeckung DE
Gingival Barrier ist ein lichtreaktives, stendes, lichtgehärtetes Methacrylat- ent als wirksamer Schutz und lässt aus Scharten und Hinterschneidun- gen.	Bereiche gründlich mit Luft/Wasser-Spray aus.
ngshinweise:	Warnhinweis:
Sie die Luer-Lock-Kappe und be- Sie eine Einwegspitze an der Sprit- Zahnfleischbarriere.	• Verursacht schwere Augenreizungen. • Kann Reizungen der Atemwege verursachen.
Sie die selbsttragenden Kunststoff- spritzer ein. Die Zähne gründlich und lufttrocknen, konzentrieren Sie bei auf das gingivale Drittel.	Sicherheitshinweise:
Sie das Gingival Barrier Harz in ei- 5 mm breiten und 1,5-2 mm dicken entlang der Gingiva auf und überlap- dabei etwa 0,5 mm auf dem Zahnharz.	• Nach Gebrauch Gesicht, Hände und exponierte Haut gründlich waschen.
Tragen Sie das Kunstharpfen hinaus Bereichen mit offenen Scharten füll- den Raum, indem Sie das Harz auf	• Einatmen von Staub, Rauch, Gas, Nebel, Dämpfe oder Aerosol vermeiden.
ualer Seite ausdrücken und so die altpapille und das linguale Gingiva- schützen. Ein kleiner durch die Gint- arten geführter Zaharknöpf kann die der Barriere verbessern.	• Während des Gebrauchs für ausreichende Belüftung sorgen. Den Behälter dicht ver- schließen.
die Harzbarriere angebracht ist, härt- das Harz mit einem hochwertigem tungsgerät 20 Sekunden lang mit	• Schutzhandschuhe, Schutzkleidung, Augen- schutz und Gesichtsschutz tragen.
die Harzbarriere angebracht ist, härt- das Harz mit einem hochwertigem tungsgerät 20 Sekunden lang mit	• Informieren Sie sich über die staatlichen, regionalen oder örtlichen Entsorgungsvor- schriften.
die Harzbarriere angebracht ist, härt- das Harz mit einem hochwertigem tungsgerät 20 Sekunden lang mit	Erste-Hilfe-Maßnahmen:
die Harzbarriere angebracht ist, härt- das Harz mit einem hochwertigem tungsgerät 20 Sekunden lang mit	• Bei Berührung mit den Augen: Einige Mi- nuten lang behutsam mit Wasser spülen. Vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. Wenn die Reizung anhält, einen Arzt aufsuchen.
die Harzbarriere angebracht ist, härt- das Harz mit einem hochwertigem tungsgerät 20 Sekunden lang mit	• Bei Berührung mit der Haut oder dem Haar: Kontaminierte Kleidung sofort ausziehen. Die Haut mit Wasser abspülen oder duschen.
die Harzbarriere angebracht ist, härt- das Harz mit einem hochwertigem tungsgerät 20 Sekunden lang mit	• Bei Einatmen, An die frische Luft gehen und ruhig atmen. Bei Unwohlsein an eine Giftnot-

ANCONÉ	CARE	Barrière gingivale	FR
<p>Gingival Barrier est une barrière adhésive en résine à base de méthacrylate polymérisable et photoactivable. Elle est tout spécialement pour appuyer l'application efficace, tout en restant facile à émoussures et contre-dépouilles.</p> <p>s : e bouchon Luer Lock et fixer solidement l'embut jetable à la seringue Gingival. er les écarteurs de joue autonomes de manière continue. Rincer soigneusement les dents et les sécher à l'air en se concentrant sur les gingivales. er la résine Gingival Barrier pour une bande de 4-6 mm de largeur (1/4 pouces) et de 1,5-2 mm d'épaisseur (0,06-0,08 pouces) sur la gencive, recouvrant l'émail d'environ 0,5 mm (1/16 pouces). Étaler la résine au-delà de la dent à traiter. Pour les zones avec des ouvertures, remplir l'espace en étendant la résine sur le côté lingual de la dent pour protéger la papille interdentaire et la gingivale linguale. Un petit bouton de résine dans les embrasures gingivales peut aider le maintien de la barrière. que la barrière en résine est en position, polymériser la résine avec une lampe à LED de haute qualité pendant 20 secondes avec un mouvement de va-et-vient.</p> <p>de nettoyage : soir aspiré méticuleusement le gel de la dent, puis rincer les dents avec une eau/air, puis aspirer de nouveau.</p> <p>Avertissement :<ul style="list-style-type: none">Provoque une sévère irritation des yeux.Peut irriter les voies respiratoires.<p>Consignes de sécurité :<ul style="list-style-type: none">Après utilisation, bien laver le visage, les mains et toutes les surfaces cutanées exposées.Éviter d'inhaler poussières, fumées, gaz, brouillards, vapeurs ou pulvérisations.Prévoir une bonne aération pendant l'utilisation. Garder le récipient bien fermé.Porter des gants et vêtements de protection, ainsi que des protections pour les yeux et le visage.Consulter les dispositions nationales, régionales ou locales pour l'élimination.<p>Premiers secours :<ul style="list-style-type: none">En cas de contact avec les yeux : Rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Si l'irritation persiste, consulter un médecin.En cas de contact avec la peau ou les cheveux : Enlever immédiatement les vêtements contaminés. Rincer la peau à l'eau ou se doucher.En cas d'inhalation, se rendre à l'extérieur et maintenir une position telle à respirer confortablement. Appeler un centre antipoison ou un médecin en cas de malaise.<p>Signalement des incidents : Signaler tous les incidents graves concernant le produit au fabricant et à l'autorité de régulation compétente.</p></p></p></p>			

ES

Barrera gingival

imeri-
mecha
ulada
empo,
reten-

firme-
ga de
ortan-
se que
tercio

para
4 pul-
6-0,08
encia,
5 mm
ienda
tratar.
ellene
cia el
la pa-
al. Un
as tro-
ención

, poli-
olímero
undos

2. Extraiga cualquier resto de barrera gingival de las áreas interproximales con un explorador o hilo dental. Enjuague bien estas áreas con un pulverizador de aire/agua.

Advertencia:

- Provoca irritación grave en los ojos.
- Puede provocar irritación respiratoria.

Precauciones de seguridad:

- Lávese bien la cara, las manos y toda la piel expuesta después de manipular el producto.
- Evite inhalar polvo, humos, gases, emanaciones, vapores o aerosoles.
- Garantice una adecuada ventilación durante el uso. Mantenga el recipiente bien cerrado.
- Lleve guantes y ropa protectores, protectores oculares y protección facial.
- Observe la normativa nacional, regional o local para su eliminación.

Medidas de primeros auxilios:

- **En caso de contacto con los ojos:** Aclare cuidadosamente con agua durante varios minutos. Quite las lentes de contacto, si lleva y resulta fácil. Siga aclarando. Consulte a su médico si persiste la irritación.
- **En caso de contacto con la piel o el pelo:** Retire inmediatamente toda la ropa contaminada. Enjuague la piel con agua o dúchese.
- **Si lo inhala,** salga al aire libre y respire con tranquilidad. Si no se encuentra bien, póngase

<p>ANCONE CARE</p> <p>a gengival BlancOne® Gingival Barrier resina fotoreativa, passivamente adestopolimerizável à base de metacrilato, especificamente formulada para proteger e, ao mesmo tempo, ser fácil de dos espaços interdentais e sulcos.</p> <p>es de aplicação: Ver a tampa luer-lock e encaixar firme- mente uma ponteira descartável na seringa Gingival Barrier.</p> <p>os retratores de bochechas autopor- tantes de plástico. Enxaguar cuidadosa- mente e secar os dentes com ar, prestando atenção ao terço gengival.</p> <p>ar a resina de Gingival Barrier até for- ma faixa com 4-6mm (0,16-0,24 pole- gadas) de largura e 1,5-2mm (0,06-0,08 pole- gadas) de espessura ao longo da gengiva, cerca de 0,5mm (0,02 polegadas) malte. Espalhar a resina para além dente a tratar. Para as áreas com uras, encher completamente os espa- ços aplicando a resina através da abertura lingual, o que ajuda a proteger as interdentárias e o tecido gengival lin- Um pequeno botão de resina através espaços gengivais pode aumentar a re- o da barreira.</p> <p>aplicação da barreira de resina, fo- merizar a resina utilizando uma luz de polimerização de alta qualidade durante undos com um movimento de varri-</p>	<h2>Barreira gengival</h2> <p>zando um explorador e/ou fio dental. Enxa- gar firmemente estes espaços com um jato de ar/água.</p> <p>Atenção:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Provoca irritação ocular grave. • Pode provocar irritação das vias respiratórias. <p>Precauções de segurança:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Lavar cuidadosamente o rosto, as mãos e qualquer zona da pele que tenha sido expos- ta após o manuseamento. • Evitar respirar poeiras, fumos, gases, né- voas, vapores e aerosóis. • Utilizar numa zona bem ventilada. Manter o recipiente devidamente selado. • Usar luvas de proteção, vestuário de prote- ção, proteção ocular e facial. • Consultar corretamente os respetivos regula- mentos estatais, regionais ou locais relativos à eliminação. <p>Medidas de primeiros socorros:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Se entrar em contacto com os olhos: En- xaguar cuidadosamente com água durante vários minutos. Retirar as lentes de contac- to, se presentes e se forem fáceis de tirar. Continuar a enxaguar. Se a irritação persistir, procurar assistência médica. • Se entrar em contacto com a pele ou o cabelo: Retirar imediatamente toda a roupa contaminada. Enxaguar a pele com água ou tomar um duche. • Em caso de inalação, retirar a pessoa para uma zona ao ar livre e mantê-la numa posi- ção que não dificulte a respiração. Se não se sintir bem, chamar um serviço de emergen-
---	---

	Vloeibaar cofferdam	NL
gival Barrier is een lichtreactieve, hars die lichtuithardende hars op basis van acrylaat. Het is speciaal ontwikkeld voor bescherming te bieden en tegelijkertijd verwijderd te worden uit onderstukken.	tandfloss. Spoel deze gebieden stevig met een lucht-/waterspray.	
	Waarschuwing:	
	<ul style="list-style-type: none">• Veroorzaakt ernstige oogirritatie• Kan irritatie van de luchtwegen veroorzaken.	
	Veiligheidsmaatregelen:	
strukties: Euer-lock-dop en bevestig een stevig op de Gingival Barrier plastic mondspreider. Spoel grondig en laat ze aan de lucht sus hierbij op het gingivale derde	<ul style="list-style-type: none">• Was na gebruik uw gezicht, handen en alle blootgestelde huid na gebruik grondig.• Vermijd het inademen van stof, rook, gas, damp, of spray.• Zorg voor voldoende ventilatie tijdens gebruik. Houd de verpakking goed gesloten.• Draag beschermende handschoenen, kleding, oogbescherming en gezichtsbescherming.• Raadpleeg de toepasselijke nationale, regionale of lokale regelgeving voor afvalverwerking.	
ngivale barrièrehars aan in een breedte 4-6 mm (0,16-0,24 inch) 2 mm (0,06-0,08 inch) langs het ene ongeveer 0,5 mm (0,02 inch) er overlapt. Spreid de hars uit tot die behandel moet worden.		
en met open embrazures vult u de hars naar de linguale zijde en, wat helpt heel de interdentale en linguale gingivale weefsel te. Een klein harsknopje door de embrazures kan het vasthouden ère verbeteren.		
rsbarrière op zijn plaats zit,hardt uit met een hoogwaardig uitharden gedurende 20 seconden met een beweging.		

ANCON CARE	Gingival barriere	DA
-tandkødsbarriere, er en lysreaktiv, lebende, lyshærdt harpiks baseret på. Det er specifikt designet for en skytteelse, samtidig med den er nem at brækker og underskæringer.	Advarsel: <ul style="list-style-type: none">Forårsager alvorlig øjenirritation.Kan forårsage respiratorisk irritation.	
esinstruktioner:	Sikkerhedsforholdsregler:	
er-lock-hætten, og fastgør en en-pids på tandkødsbarriens sprøjte. Selvberørende kindudspilere i plast. En lufttør tænderne omhyggeligt, fokuseret ved den tredje tand.	<ul style="list-style-type: none">Vask ansigt, hænder og al udsat hud grundigt efter håndtering.Undgå indånding af støv, røg, gas, tåge eller damp.Sørg for passende ventilation under brug. Opbevar beholderen tæt lukket.Brug beskyttelseshandsker, beskyttelsesdragt, øjebeskyttelse og ansigtsbeskyttelse.Se de passende statslige, regionale eller lokale bestemmelser vedrørende bortskaffelse.	
tandkødsbarriens harpiks i en bred p 4-6 mm (0,16-0,24 tommer) og else på 1,5-2 mm (0,06-0,08 tommer) ndkødet, så det overlapper med om- 5 mm (0,02 tomme) på emajlen. Læg ud over den sidste tand, som skal es. For områder med åbne sprækkes området ved at placere harpiks-tungesiden, hvilket hjælper med at de interdentale papilla og tunge-/ svævet. En mindre harpiksmaengde tandkødssprækkerne kan forbedre medden af barrieren.	Førstehjælpsforholdsregler:	
piksbarriener er på plads, hærdes en med lyshærdning af høj kvalitet i der med en scannende bevægelse.	<ul style="list-style-type: none">Ved kontakt med øjnene: Skyl forsigtigt med vand i adskilige minutter. Fjern kontaktlinser, hvis til stede og hvis det er nemt at gøre det, og fortsæt med skyllingen. Søg lægehjælp hvis irritationen varer ved.Ved kontakt med hud eller hår: Fjern om-gående al forurenet beklædning. Skyl huden med vand eller tag et brusbad.Ved indånding: gå ud i frisk luft og sørg for en komfortabel indånding. Hvis du føler dig dårligt tilpas, skal du kontakte et giftcenter eller en læge.	
Procedure:	lyghyggeligt at have fjernet blegnings-	

ANCONC CARE	lensuoja
Gingival Barrier on valoreaktiivinen, liimautuva valokovetteinen mepohjainen hartsi. Tuotteen erityisen ansioista se suojaa tehokkaasti ja on helppo irrottaa hampaiden väleis- et: er lock -suojus ja kiinnitä kertakäyt- kevästi Gingival Barrierin ruiskuun. sekantava muovinen suunavaaja. hampaat ja kuivaa ne huolellisesti kiinnittämällä erityistä huomiota kolmanneen. Gingival Barrier -hartsia 4–6 mm:n sisu nauhaksi ja 1,5–2 mm:n paksummaksi pitkin niin, että se menee noin päälekkiin kiihteen kanssa. Levitä viimeisen käsiteltävän hampaan yli. joissa on avoimia hammashälepeljä, täyttää levittämällä hartsia linguaalina, mikä auttaa suoraaamman hampaita nystyä ja kieleen liittyvä ienkuuni eni einaukosta ulottuva hartsinappi saattaa suojuksen kiinnitymistä. Suosijousi on paikallaan, koveta korkealaatuussella kovettumisvalolla taita käyttämällä pystysuuntaista lii- nenetettely:	<p>Varoitus:</p> <ul style="list-style-type: none">Ärsyttää voimakkaasti silmiä.Voi ärsyttää hengitysteitä. <p>Varotoimenpiteet:</p> <ul style="list-style-type: none">Pese kasvot, kädet ja kaikki altistunut iho huolellisesti käsittelyn jälkeen.Valtä sisähengittämästä pölyä, savua, suhua, höyrjyä tai suihketta.Varmista riittävä ilmanvaihto tuotteen käytön aikana. Säilytä tiivisti suljettuna.Käytä suojakäsinetä, suojavaatetusta, silmien suojausjainta ja kasvonsuojaista.Ota yhteyttä asianmuksiin osavaltion, alueellisiin tai paikallisiin hävittämismääräyksiin. <p>Ensiaputoimenpiteet:</p> <ul style="list-style-type: none">Jos tuotetta joutuu silmiin: Huudohuolellisesti vedellä usean minuutin ajan. Poista piilolinssit, jos sellaiset on ja jos sen voi tehdä helposti, ja jatka huuhtelua. Jos ärsytyys jatkuu, hakeudu lääkärin.Jos tuotetta joutuu iholle tai hiukiin: Ota kontaminointituneen vaatteet viipyimättä pois. Huuhde iho vedellä tai suihkulla.Jos tuotetta sisähengittetään, siirry puhataaseen ilmaan niin, että hengitys on vaivaton. Jos tunnet olos huonoksi, ota yhteyttä myrkkykeskuskaseen tai terveydenhoitoloveluun.

